

April 2017

Wichtiger Hinweis

Sehr geehrte Kunden,

Unsere PyroMark Q24 MDx- und PyroMark Q24-Geräte verfügen ab jetzt über unsere neue **PyroMark® Q24 Software-Version 2.0.8**. Die neue Software ist mit den Betriebssystemen Windows® XP und Windows 7 und nun auch Windows 10 kompatibel.

Wenn Ihr PyroMark Q24-Gerät mit einer älteren Software-Version geliefert wurde, können Sie ein Upgrade auf die Software-Version 2.0.8 durchführen, indem Sie sie von den folgenden Internetseiten herunterladen:

- www.qiagen.com/PyroMark-Q24-MDx-SW-208-upgrade (PyroMark Q24 MDx)
- www.qiagen.com/PyroMark-Q24-SW-208-upgrade (PyroMark Q24)

Sie können die PyroMark Q24 Software-Version 2.0.8 auf CD bestellen:

- Für PyroMark Q24 MDx (Kat.-Nr. 9019063)
- Für PyroMark Q24 (Kat.-Nr. 9019062)

Die folgenden neuen Pyro® Plug-ins für die *therascreen* Pyro-Kits wurden für die Anwendung mit der neuen PyroMark Q24 Software-Version 2.0.8 geprüft und stehen ab jetzt zur Verfügung:

- EGFR Pyro Plug-in v.1.3.0
- KRAS Pyro Plug-in v.1.3.0
- RAS Extension Pyro Plug-in v.1.3.0
- BRAF Pyro Plug-in v.1.3.0
- GIST Pyro Plug-in v.1.3.0

Die Plug-ins können von der entsprechenden Katalogseite auf www.qiagen.com auf der Registerkarte „Product Resources“ (Produktressourcen) im Abschnitt „Analysis Software“ (Analysesoftware) heruntergeladen werden. Wir empfehlen allen Kunden, ihr System so schnell wie möglich mit der neuesten Version zu aktualisieren. Zur Sicherstellung einer korrekten Implementierung im Labor sollten dabei die vor Ort üblichen Verfahrensweisen beachtet werden.

Hinweis: Die Plug-ins sind nur in Kombination mit der PyroMark Q24 Software-Version 2.0.8 gültig.

Hinweis: Mit Ausnahme des EGFR Pyro Plug-ins v.1.3.0 wurden die Plug-ins ausschließlich zum Zweck der Sicherstellung der Kompatibilität mit der neuen PyroMark Q24 Software 2.0.8 aktualisiert. Die mit der aktualisierten PyroMark Q24 Software-Version 2.0.8 und den neuen Plug-ins erzielten Ergebnisse wurden verifiziert und ihre Äquivalenz mit Ergebnissen mit älteren Versionen der Plug-ins wurde bestätigt.

Hinweis: Was das EGFR Pyro Plug-in v.1.3.0 betrifft, wurde festgestellt, dass die ältere Version des EGFR Pyro Plug-ins seltene Exon-19-Deletionen 2239_2251>C und 2238_2248>GC nicht korrekt erkennen konnte. Stattdessen gab die Software ungültige Ergebnisse an und die Anwender wurden gebeten, eine manuelle Analyse durchzuführen. Dieses Problem wurde im Rahmen dieses Updates behoben.

Wenn Sie Unterstützung bei der Aktualisierung Ihrer Routineabläufe bei Pyro-Tests benötigen, wenden Sie sich bitte an den für Sie zuständigen QIAGEN-Vertriebsmitarbeiter vor Ort oder an die Kundendienstabteilung vor Ort unter www.qiagen.com/contact.

Mit freundlichen Grüßen,

Ihr Team von QIAGEN Personalized Healthcare

Markennamen: QIAGEN®, Sample to Insight®, Pyro®, PyroMark® (QIAGEN-Gruppe); Windows® (Microsoft Corporation).
1106910_04/2017 HB-1958-002
© 2017 QIAGEN, alle Rechte vorbehalten.